

RETHINKING LANGUAGES IN PRESENT-DAY EUROPE

First International Conference of the EU- funded project Jean Monnet Module “Foreign Language Teaching in and for European Contexts/FoLaTE”

*Organized by the Department of Foreign Languages, Faculty of
Humanities, University of Vlora “Ismail Qemali, Albania*

17 December 2021, Vlora, Albania

CONFERENCE PROGRAMME

Printed by Triptik, Vlora, Albania, 2021



With the support of the
Erasmus+ Programme
of the European Union



**UNIVERSITY OF
BELGRADE**



**INTERNACIONALNI
UNIVERZITET U NOVOM PAZARU**

Academic committee:

Assoc. prof. Armela Panajoti, University of Vlora "Ismail Qemali" (FoLaTE module coordinator)

Assoc. prof. Bledar Toska, University of Vlora "Ismail Qemali" (FoLaTE team member)

Assoc. prof. Frosina Londo (Qyrdeti), University of Vlora "Ismail Qemali" (FoLaTE team member)

Prof. Julijana Vuco, University of Belgrade (FoLaTE team member)

Prof. Jelena Filipovic, University of Belgrade (FoLaTE team member)

Prof. Amela Lukač-Zoranić, International University of Novi Pazar (FoLaTE team member)

Assoc. prof. Veneranda Hajrulla, University of Vlora "Ismail Qemali"

Local Organizing Committee:

Assoc. prof. Armela Panajoti, University of Vlora "Ismail Qemali" (FoLaTE module coordinator)

Assoc. prof. Bledar Toska, University of Vlora "Ismail Qemali" (FoLaTE team member)

Assoc. prof. Frosina Londo (Qyrdeti), University of Vlora "Ismail Qemali" (FoLaTE team member)

CONFERENCE PROGRAMME

17 December 2021

09:00-09:30	Registration (Faculty of Humanities), Room B 215
--------------------	---

09:30-10:00	Welcome address and opening remarks
Room B 215, Faculty of Humanities	Assoc. prof. Armela Panajoti , Dean, <i>Faculty of Humanities, University of Vlora “Ismail Qemali”</i>
	Prof. Dr. Roland Zisi , Rector, <i>University of Vlora “Ismail Qemali”</i>
Google Meet link: https://meet.google.com/jr-z-rxck-ada	Oltion Pengu , <i>National Erasmus+ Office in Albania</i>
	Prof. Dr. Evis Kushi , Minister, <i>Ministry of Education and Sport</i>

10:00-11:10	Plenary session
Room B 215, Faculty of Humanities	Chair: Armela Panajoti , <i>University of Vlora “Ismail Qemali”</i>
	Keynote speakers:
Google Meet link: https://meet.google.com/jr-z-rxck-ada	Julijana Vučo , <i>University of Belgrade</i> L’italiano tra le altre lingue europee
	Jelena Filipović , <i>University of Belgrade</i> Language education policies and minority language teaching/learning

11:10-11:30	Coffee break
11:30-12:30	Plenary roundtable – Perspectives on language education in Albania
Room B 215, Faculty of Humanities	Esmeralda Kromidha , Dean, <i>Faculty of Foreign Languages, University of Tirana</i>
Google Meet link: https://meet.google.com/jr-z-rxck-ada	Griselda Abazaj , Dean, <i>Faculty of Education, University of Durrës “Aleksandër Xhuvani”</i>
	Benita Stavre , Vice-Rector, <i>University of Korça “Fan S. Noli”</i>
	Nikoleta Spahi , <i>coordinator-interpreter, Albanian National Association of the Deaf</i>
	Armela Panajoti , <i>dean, Faculty of Humanities, University of Vlora “Ismail Qemali”</i>
12:30-13:50	Parallel sessions
Room B 215, Faculty of Humanities	Language acquisition/Language and society <i>Chair: Zamira Alimemaj, University of Vlora “Ismail Qemali”</i>
Google Meet link: https://meet.google.com/ct-e-nqrs-nmb	Dunja Brankov , <i>University of Belgrade</i> Spanish language acquisition under the influence of prior English knowledge: analyzing student essays form Contemporary Spanish language G1 class
	Zamira Alimemaj , <i>University of Vlora “Ismail Qemali”</i> Minimal pairs and some pronouncing problems of students in Albanian Higher Education
	Amela Lukač – Zoranić, Nudžejma Cakir , <i>International University of Novi Pazar</i> The Correlation between a Second Language and the Socioeconomic Integration of the Immigrants

	<p>from Bosnia and Herzegovina who Settled in St. Louis</p> <p>Irena Skëndo, Vilma Bello, University of Vlora “Ismail Qemali” The role of English in Albania: Implications for tourism and internationalization</p>
<p>Room B 402, Faculty of Humanities</p> <p>Google Meet link: https://meet.google.com/ae-g-dqcr-ekz</p>	<p>Language Teaching <i>Chair: Veneranda Hajrulla, University of Vlora “Ismail Qemali”</i></p> <hr/> <p>Marsela Harizaj, University College “Logos” Veneranda Hajrulla, University of Vlora “Ismail Qemali” Providing feedback to learners on tasks in EFL classes</p> <p>Dorjana Klosi, Adriana Gjika, University of Vlora “Ismail Qemali” Teacher’s competencies in the face of the challenges of our century</p> <p>Adriana Gjika, Dorjana Klosi, University of Vlora “Ismail Qemali” Translingual awareness in French language teaching (study based on a survey of French language students at the University of Vlora “Ismail Qemali”)</p> <p>Veneranda Hajrulla, University of Vlora “Ismail Qemali” Marsela Harizaj, University College “Logos” Portfolio - A reflection tool for pre-service teachers’ professional growth</p>
<p>Room B 211,</p>	<p>Multicultural and intercultural education/ Discourse Analysis</p>

Faculty of Humanities	<p><i>Chair: Bledar Toska, University of Vlora “Ismail Qemali”</i></p> <hr/> <p>Amela Lukač – Zoranić, <i>International University of Novi Pazar</i> Being Intercultural: Being European</p> <p>Irena Cani, <i>University of Vlora “Ismail Qemali”</i> Europe of languages Between the power of languages and the languages of power</p> <p>Armela Panajoti, Bledar Toska, <i>University of Vlora “Ismail Qemali”</i> Intercomprehension for an EFL context</p> <p>Bukuroshe Isufaj, Anila Hima, <i>University of Vlora “Ismail Qemali”</i> Multilingual and intercultural education: A permanent challenge</p> <p>Ilda Kanani, <i>University of Vlora “Ismail Qemali”</i> Native thinking: An interpretation paradox?</p> <p>Nikola Tatar, Ivana Šorgić, <i>University of Niš</i> New alternatives for <i>global warming</i> and <i>climate change</i> in online media</p>
Lab B 302, Faculty of Humanities	<p>Language, culture and policy <i>Chair: Frosina Qyrdeti, University of Vlora “Ismail Qemali”</i></p> <hr/> <p>Nexhip Mërkuri, <i>University of Vlora “Ismail Qemali”</i> Language policy and performance for onomastics and toponymy</p> <p>Olivera Popović, Cvijeta Brajičić, Desanka</p>

Jauković, Radmila Lazarević, Gordana Luburić, Deja Piletić, *University of Montenegro*

Gli strumenti digitali nell'insegnamento di lingua, letteratura e cultura italiana: un esempio del quiz interattivo sulla vita e le opere di Dante Alighieri

Frosina Qyrdeti, *University of Vlora "Ismail Qemali", Vlora*

Un quadro dell'uso attuale della lingua italiana a Valona

Evis Hudhëra, *University of Vlora "Ismail Qemali"*

The lexico-semantic movements of Italianisms in the Etymological Dictionary of the Albanian Language (FEGJSH, 2017) by Kolec Topalli

Blerina Xhelaj, *University of Vlora "Ismail Qemali"*

The spread of English: A historical perspective

13:50-14:00

Closing remarks

Room

B 215, Faculty of Humanities

Google Meet link:

<https://meet.google.com/nof-tafm-epw>

14:00-

Lunch break (buffet)
